



# FINANCES I COMERÇ

COTITZACIONS DEL DIA 6 DE DESEMBRE DE 1923

BOSA MATI				BOSA RIT				DIVISES ESTRANGERES				BOSA DE MADRID				BOSA DE PARIS				MERCAT DE COTONS							
Nord.	61'00	61'00	Bols	Tanc.	6'2	61'00	6'2	Francs	70	70	Francs	71'00	70	70	Francs	70	70	Francs	70	Monedes or Alfons.	100	100	100	100	100	100	100
Alacant.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Sistemes	70	70	Belgues	70	70	70	Belgues	70	70	Belgues	70	" " Isabel.	100	100	100	100	100	100	100
Alicante.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Litres	70	70	Frances	70	70	70	Frances	70	70	Frances	70	" " unses.	100	100	100	100	100	100	100
Orense.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Litres	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " petites.	100	100	100	100	100	100	100
Cáceres V.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Marcos.	70	70	70	Marcos.	70	70	Marcos.	70	" " frances.	100	100	100	100	100	100	100
Plates.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Corones.	70	70	70	Corones.	70	70	Corones.	70	" " lliures.	100	100	100	100	100	100	100
Automòbils.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " dolars.	100	100	100	100	100	100	100
Nord.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	Monedes or Alfons.	100	100	100	100	100	100	100
Alacant.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " unses.	100	100	100	100	100	100	100
Alicante.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " petites.	100	100	100	100	100	100	100
Orense.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " frances.	100	100	100	100	100	100	100
Cáceres V.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " lliures.	100	100	100	100	100	100	100
Plates.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " dolars.	100	100	100	100	100	100	100
Automòbils.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	Monedes or Alfons.	100	100	100	100	100	100	100
Nord.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " unses.	100	100	100	100	100	100	100
Alacant.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " petites.	100	100	100	100	100	100	100
Orense.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " frances.	100	100	100	100	100	100	100
Cáceres V.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " lliures.	100	100	100	100	100	100	100
Plates.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " dolars.	100	100	100	100	100	100	100
Automòbils.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	Monedes or Alfons.	100	100	100	100	100	100	100
Nord.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " unses.	100	100	100	100	100	100	100
Alacant.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " petites.	100	100	100	100	100	100	100
Orense.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " frances.	100	100	100	100	100	100	100
Cáceres V.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " lliures.	100	100	100	100	100	100	100
Plates.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " dolars.	100	100	100	100	100	100	100
Automòbils.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	Monedes or Alfons.	100	100	100	100	100	100	100
Nord.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " unses.	100	100	100	100	100	100	100
Alacant.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " petites.	100	100	100	100	100	100	100
Orense.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " frances.	100	100	100	100	100	100	100
Cáceres V.	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	61'00	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	70	70	Dòlars.	70	70	Dòlars.	70	" " lliures.	100	100	100	100	100</		

## AMÉRICA

Venezuela i Mèxic rompen llurs relacions diplomàtiques

Londres, 6. — S'han rebut notícies segons les quals les repúbliques de Venezuela i de Mèxic han romput llurs relacions diplomàtiques, per haver estat expulsats de Venezuela una companyia teatral, integrada en la seva major part per elements mexicans. — Havas.

Mr. GUILLETT REELEGIT PRESIDENT DE LA CÀMARA NORDAMERICANA

Washington, 6. — El senyor Gillett ha estat reelegit president de la Cambra. — Havas.

EL GOVERN TURC PREPARA UN PROJECTE PER CREAR UN MINISTERI DE MARINA

Angora, 6. — El Govern té en preparació un projecte per a la creació d'un Ministeri de la Marina. El projecte en qüestió serà sotmès al Consell de Ministres. — Havas.

LENIN SOFRIRA UNA DELICA- DA OPERACIÓ

Moscou, 6. — Els diaris diuen que aviat es practicarà a Lenin la trepanació del crani per un professor txecoslovac, el qual li extirparà un tumor al cervell. — Havas.

INUNDACIÓ DESMENTIDA

Oma, 6. — Es desment la notícia que hagi estat inundada la vall de Fornazza. — Havas.

## ALEMANIA I ELS ALIATS

El Reichstag concedeix els plens poders demandats pel canceller Marx

L'ACTITUD HOSTIL DELS NACIONALISTES :: ES VOTEN PER SEPARAT ELS PARAGRAFS PER 282 CONTRA 79 VOTS :: HELFFERICH GOVERNADOR DE LA REICHSBANK :: SAGNANTS COL·LISIONS A LA RUHR

Berlín, 6. — El Reichstag ha adoptat per separat els paràgrafs primer i segon de la Llei de plens poders per 282 vots contra 79.

Restava, doncs, per votar, la totalitat del projecte, però com s'ha seguit que els nacionalistes volien de totes passades abandonar el saló de sessions, s'ha iniciat una discussió per saber si la votació definitiva ha d'ajornar-se o no per a data posterior. — Havas.

Berlín, 6. — Ha estat aprovat pel Reichstag, en primera i segona lectura, el projecte de llei concedint plens poders al canceller senyor Marx, amb una esmena dels partits burgesses que preveu la col·laboració amb el Govern d'una comissió interfracciunal, integrada per 15 membres.

Els socialistes i els comunistes han votat en contra. Aquests presentaren una moció de desconfiança. — Havas.

HELFFERICH GOVERNADOR DE LA REICHSBANK

Berlín, 6. — El Comitè Directiu de la Reichsbank ha proposat com a governador d'aquests el senyor Helfferich. — Havas.

EL DUC D'AOSTA, MALALT

Tori, 6. — El diari "La Stampa" diu que el duc d'Aosta està malalt de neuromia. — Havas.

NOUS PROBABLES CARDENALS

Roma, 6. — La "Tribuna" considera probable l'elevació al cardenalat de monsenyor Carlo Dorosi, assessor del Sant Ofici, i de monsenyor Caccia Domini, mestre de Cambra del Papa, i qual a l'ensembla seria designat per a l'arquebisbat de Tori.

La "Tribuna" afegeix que creu molt probable el nomenament de cardenal a favor de monsenyor Galli, protonotari apostòlic. — Havas.

Es reprenden els treballs d'ex-

cavació a la Vall dels Reis

"Le Matin" del dimarts dióna la nova que es reprenden les obres d'excavació en els palauets de Louqsor, a la Vall dels Reis. La mort de lord Carnarvon no ha fet activitat a l'afar: les portes de la tomba de Tutankhamen aviat s'obriran. Tot està ja preparat. Obrers, fotògrafs, operadors cinematogràfics, no podran entrar si no porten a la butxaca una expressa autorització.

Durant l'interval de repòs que han travessat les tombes mil·lenàries des de la mort de lord Carnarvon, han sorgit alguns protestos descendents dels Faraons, els quals han formulat oficialment la injustícia de la profanació de les tombes dels seus avantpassats. Per tal de defensar els seus drets, els descendents dels Faraons han creat una premisa tutankamènica.

La qüestió ha estat portada davant el Govern. La premisa egipcia es mostra indignada que no se'n deixi treballar en el seu país.

Sembla, doncs, probable, que aquella llegenda que pretén que aquella qüestió es venja través dels segles es compleixrà. Encarregant-se'n els seus successors, que han sorgit ara arrerament després de tres mil anys de no donar senyals de vida.

QUEST NUMERO HA PASSAT PER LA CENSURA MILITAR

BERLIN :: EL GOVERN DEL REICH PRENDRA IMPORTANTS DECISIONS RELACIONADES AMB ELS TERRITORIS OCUPATS

Berlín, 6. — Al "Matin" hi comuniquen de Berlín que una delegació del Comitè Econòmic, de la qual formava part l'alcalde de Colònia, senyor Adenauer, ha arribat a Berlín per informar el Govern sobre la situació rhенana. El Govern del Reich prenderà avui importants decisions relacionades amb els territoris ocupats. — Havas.

MANIFESTACIONS COMUNISTES

Berlín, 6. — Els comunistes han fet algunes manifestacions

## DE FRANCIA

Per 408 vots contra 127 la Cambra aprobà el projecte de reforma electoral, posat com a qüestió de Gabinet

Paris, 6. — En acabar la Cambra la discussió sobre la reforma electoral, M. Poincaré declara que unió la seva sort a la del projecte de reforma electoral, el qual manté en les seves grans línies la forma actual d'escrivíu.

La Cambra accepta el projecte de llei per 408 vots contra 127. — Havas.

Els comentaris del resultat de la votació

Paris, 6. — A "L'Echo de Paris" hi telegrafia de Berlín que un grup d'obrers sense feina atacà un lloc de policia a Witten (Rhur), llençant pedres i engançant tres de revolter contra la policia. Aquesta contesa, resultant dels manifestants morts i nombrosos ferits, tres d'ells de la policia. L'avallat acaba quan es presenta un destacament francès. — Havas.

UN BUC ATACAT PER UN ENORME POP

Toló, 6. — Un buc, Joan Negri, que treballava en el salvament dels restes del cuirassat "Liberté", fou atacat per un enorme pop, que el posà en perill de mort. Havia baixat sola aigua per amarrar una grossa cadena al vaixell submergit. A penes acavava de tocar fons, que un pop es precipità sobre ell embolicant-lo amb els seus tentacles. Amb grans treballs Negri pogué desembraçar un braç i, agafant la fitxa lluita amb el monstre i probablement hauria estat vençut si no hagués aconseguit estirar el senyal d'alarma. Quina seria la sorpresa dels que el tragueren de l'aigua, en veure'l sortir amb el pop que el tenia fortament arrapat i del qual costà molt lluirar-lo. Un cop mort fou pesat; pesava 15 quilos.

No fa molt de temps que on un dels departaments del dit navili es descobri un enorme congró. — D.

EL XA DE PERSIA I M. MILLENARD ES COMPLIMENTEN

Paris, 6. — El xa de Persia ha visitat el president de la República, Millestrand, el qual li ha tornat la visita. — Havas.

alials per a fer un préstec destinat a la compra de productes alimentaris.

Els Estats Units enviaran un observador a la Comissió de Reparacions, el qual no s'oposarà a aquest emprést mitjançant la collaboració als Estats Units i a la Gran Bretanya de bons d'empreses particulars alemanyes. — Havas.

Washington 6. — Segons una informació autoritzada, Alemanya realitza gestions prop dels

## L'EXTREM ORIENT

L'obra de reconstrucció ciutadana de Toquio : El pla de la nova ciutat

ELS PERILS DELS VELLS SISTEMES DE CONSTRUCCIO JAPONESOS :: ELS EDIFICIS DE CLIMENT ARMAT :: EL COST DE LA REALITZACIO DE LES OBRES NECESSARIES :: LES COMUNICACIONS

El problema de la reconstrucció de les ciutats i pobles destruïts per el catastròfic sismita del mes de setembre darrer, és segons el corresponent de "Le Temps" a Toquio — a l'ordre del dia. No es tracta solament de reedificar, cal adoptar mètodes i mitjans de construcció més moderns, més apropiats al medi, més capaços de resistir noves proves. El Japó, és, desgraciadament, massa sovint exposat als terratrèmols perquè les autoritats responsables no en tinguin cura constant.

S'ha arribat a la conclusió que la casa japonesa tradicional no respon, de cap manera, amb tot les coses que han estat dites, a les condicions del medi.

Malgrat de les seves qualitats estètiques, és, sota el punt de vista del foc, una construcció extremadament perillosa. Feta, generalment, de paper i de simples taules de fusta, és massa poc resistent, i la teulada que la cobreix és tant pesant que adhuc en l'absència de tota catàstrofe constitueix sempre un risc d'esfonadrament. Així els experts en la matèria preconitzen, per a les habitacions particulars, l'adopció d'un teulat de palastre ondulat que suporciona els paralets recoberts de calç. Sota els tròpics, l'aplicació d'una capa de cal a l'interior i d'una capa de calç o de pintura a l'exterior, és obligatòria de tant en tant. Després d'haver rebut dues o tres capes de calç, una casa resiste immunitzada contra l'inèndi. Es aquesta una primera indicació, d'una simplicitat remarkable, la qual als segons trajecto faran de tenir en compte.

Per a les edificacions més importants: hotels, casernes, banques, administracions públiques, i privades, no hi ha cap raó per no tornar a les construccions de bastiments d'acer, que, fins a cert punt, han fet llurs proves durant la catàstrofe. Els experts, però, creuen que cal guardar-se d'assentar massa avall els fonaments, damunt la pedra, per tal com exposen l'edifici a esquedar-se quan es produeix un moviment sísmic seriós. Un edifici construït, al contrari, damunt fonaments de pilotis curts però nombrosos, resisteix els xocs per la seva mateixa elasticitat. Algunes construccions d'aquest gènere han oscil·lat, però han représ tot seguit la seva posició gairebé normal. Es clar que no són habitables, però no han augmentat el desastre ensorant-se o propagant l'inèndi.

Si el pilotis és d'acer, no ha d'esser tanmateix massa enfonsat, la solidesa del cement armat emprat no ha d'esser tampoc excessiva. La qualitat del cement ha d'esser millor que la de l'emprat fins ara, però no ha de passar d'un cert grau de resistència. Quan un edifici és d'una solidesa massa gran, un xoc violent el tomba. S'espera que el efecte del seu propi pes.

La salvació dels barris septentrionals de Toquio ha estat deguda, en gran part, als llargs espais, que han impedit el foc de propagar-se. D'així que molts estiguin resolts a aprofitar-se d'aquesta llei. Segons els plans actualment en estudi, les cases d'estil japonès formaran blocs intercalats, i enmig dels blocs grans edificis, amb carrers amples per separar-los. Aleshores, encara que s'hi calés foc no hi hauria tan perill de propagar-se l'inèndi. Hom multiplicaria també els passos, tan desitjables per raons d'hygiene. Alguns experts recomanen la creació, en

Ginebra, 6. — En practicar investigacions el representant de l'Agència vas en aquesta capital, per saber la exactitud de certes notícies procedents d'Itàlia i d'Espanya, segons les quals diverses Repúbliques sudamericanes bensen retirar-se de la Societat de Nacions per constituir un "bloc lat". Ha pogut comprovar que les dades notícies són absolutament inexactes, per la respectiva disposició d'ús de cada una de les esmentades Repúbliques envers la Societat de Nacions no hi sofreix cap modificació.

Durant la discussió desenvolupada en el si de la Societat de Nacions, amb motivo de l'afair de Corfú, els representants d'Amèrica del Sud expressaren llur fideliitat al Pacte.

En els cercles sudamericanos causà desagradable impressió certa frase del president del Consell de ministres d'Itàlia, senyor Musolini, en parlar de "pobles llunyans i ignorats, que tracten d'immisuir-se en els assumptes interiors d'Itàlia".

La impressió que sembla dominant als centres sudamericanos és la que manca d'objecte i de raó d'ésser aquesta idea de constituir-se Espanya, Itàlia i els estats sudamericanos, en un bloc llati, amb l'objecte de formar una nova agrupació internacional diferent de la Societat de Nacions.

D'acord amb aquesta impressió dominant s'ha expressat recentment així Don Ferran, de Medina, el qual manifestà que la política seguida fins ara per aquestes repúbliques sudamericanes no els permet, de cap manera, canviar per ara llur orientació internacional, orientació que va dirigida cap a les grans potències europees, les quals han estat amigues i de vegades aliades d'aquestes repúbliques.

— recordem l'actitud respecte aquest particular de França i d'Anglaterra — des que fou proclamada la independència dels Estats de Sud Amèrica. —

nombre de canoners fondejats al riu i que han pres part en l'operació de desembarc de forces d'infanteria de marina, de la qual ja se'n ha donat compte, és el de set. — Havas.

LA BRISA EMPRESADA COM A ADOB

La brisa fresca destilada conté 1-5 per cent de nitrogen, 0-5 d'anhidrid fosforic i 1 de potassa. Considerada com a adob, representa, doncs, una valor apreciable per les matèries fertilitzants que porta. Es, però, un adob poc assimilable a causa de la seva acidesa que s'oposa a la seva nitració ràpida.

Per utilitzar la brisa com a adob convé, per tant, de destruir-ne l'acidesa, aprofitant al mateix temps l'oació per enriquir-la amb adobs químics.

Roos, director de l'Estació enològica de Montpellier, ha indicat la manera de procedir. S'estratifica la brisa en capes de 20 a 25 centímetres de gruix, apreciant aproximadament el pes de la capa; damunt de cada capa es reparteix el 2 per cent del seu pes de calç, el 4 per cent d'escorbes i el 2 per cent de sulfat de potassa. Després per cada 100 quilos d'una seva rega amb 15 litres d'un líquid que contingui 2-3 quilos de sulfat d'amoni i 1 quiló de calç.

El manj es va pujant, operant en cada capa de la manera esmentada. A l'últim es recobreix amb 20-30 centímetres de terra. Al cap de poc temps, la temperatura s'eleva considerablement en la massa en la qual s'estableix una fermentació molt activa que es deixa continuar lluèument.

Després de tres setmanes, es talla transversalment el munt per formar-lo de nou un parell de metres més enllà. L'operació té per objecte de barrejar les diferents capes i de repartir millor els productes afegits, fent que la massa resulti homogènia. La fermentació, que per efecte d'aquest remenant es detura, reprèn ben aviat amb una intensitat, però, un nivell menor.

Aquest adob s'empra en la proporció d'uns tres quilos per cep.



## MOBLES - SUCCESSORS DE DOMINGO i SHIRATE - TAPISSERIES

GRAN EXPOSICIÓ D'HABITACIONS DE TOTS ELS MODELS QUE ES FABRIQUEN

TALLERS I SALONS DE VENDA:

Carrer de Sants, 114

BARCELONA - SANTS

Telefon H 495

PREU FIX

EXEMPLAR HA PRODUT UNA GRAN DAIMA EN ELS ESTILOS

que es adquira per un p. de 10.000, 10.400 i 11.000

que es adquira per uns 14.000, 7.000 i 14.000

VENDES A L'ENGRÓS I DETALL

No deixeu de visitar a l'Exposició Internacional del Moble

núms. 33 i 36 a la societat segona, 1-21, 23 i 25 en el

SUCURSALS:

Barcelona, núm. 19

Vilafranca del Penedès

Telèfon 222



# EL GOVERN DEL DIRECTORI MILITAR

A LA PRESIDÈNCIA S'HA DONAT EL TEXT DEL MISSATGE DELS PRESIDENTS DE LES ENTITATS CATALANES AL REI I EL DE LA RESPUESTA DEL CAP DEL DIRECTORI A L'ESMENTAT DOCUMENT

## LA GASETA PÚBLICA ELS PRIMERS NOMENAMENTS DE DELEGATS GOVERNATIUS ALS CAPS DE PARTIT

### El Missatge dels presidents de les entitats catalanes al Rei

A la Presidència han facilitat avui el text dels missatges canviats entre els presidents de les entitats catalanes i el general Primo de Rivera.

El primer document, dirigit al Rei, diu així:

"Senyor:  
Llubres avui, en aparença, de tots aquells obstacles que dificultaven, si no impiden, el contacte del poble amb la reialesa, venim a Vos, en representació d'innumbrables societats de Catalunya, cap de caràcter polític, totes encarnació de la cultura, del comerç o de la producció, per tal de renovar substancialment, els desigs, les aspiracions i les necessitats exposades en l'històric document que els nostres avantpassats van depositar en les reials mans del vostre august pare, Sa Majestat el Rei Alfons XII.

Des d'aquella memorable audiència del dia 10 de març de l'any 1885, amb una persistència i convicció incommuns, Catalunya sense desmoralitzar, ha vingut proclamant que venia una ànima amb el seu ver propi: la llengua catalana, que no era forastera o exòtica, sinó espanyola i nata de tota mèrica de basardia, i que per això mereixia i havia de considerar-se amb tota mena d'honor i respecte.

Encara vint anys enrere el gran record d'aquells Jocs Florals de l'any de la nostra Exposició Universal, en els quals Sa Majestat la Reina, la vostra augusta mare, sense deixar el coper real, l'encarà amb la llengua simbòlica de la nostra poesia, recent així tribut de respecte, amor i admiració a la més perfecta i elevada expressió del nostre idioma.

Pero, per què cal recordar aquest dia i il·lustrà testimonii a favor de l'idioma català, si Vós mateix, senyor, l'any 1904, vareu pronunciar a l'Institut Agrícola Cardell de Sant Isidre parades, que per eterna recordació allí estan gravades en marbre? Vareu dir: "que la llengua catalana no és una llengua espanyola? No és el català un dels idiomes que tenim a Espanya? Tant és així que jo seré el primer dels reconeixers-ho, estudiant-lo, per tal que quan torni següent any euguei pugui entendre'm amb vosaltres, perdut com vosaltres." I encara més tard, el dia 23 d'octubre de 1908, contestant a la submissió que us va dirigir en català l'Ajuntament de Barcelona, digueren: "Ja he dit en altres ocasions que l'amor recíproc és el víncle que vul·lustrèn entre els dos pobles, i el que això deixa als nostres pòbils, i per comunicar amb ells em són igualment agradoses totes les llengües nacionals, sembla-me cada cop preferible l'expressió que conservi millor la intimitat i genuïtat dels cora que desitjo sentir prou del meu."

Aquests anells i propòsits i aquells desigus d'honorar la nostra llengua, exterioritzats tan sincerament, però que indubitablement vos sentiu del cor, no s'han realitzat, sinon que possiblement puguen endevinar quin ambient malèfic s'ha establert al règim en el qual s'han basat les nostres esperances.

S'ha volgut evocar les nostres disillusionades iuris i arribar a la dissiliuació suprema, que després del canvi polític del dia 13 de setembre (el qual Catalunya ha conegut amb assec i a sedeguda de normalitat i justícia) vinguera a fer-se en el més sensible de la seva anima, amb la promulgació d'un Reial decret que limitava en els estats oficials l'ús consagrat de l'idioma català i prohibia l'organització, tant oficial com particular, de la nostra tradicional i glòria bandera.

Però aquesta disposició i contrariant els nostres sentiments, l'ensenyament simbòlic de Catalunya no s'ha pogut borrar aquest dia. Senyor, al costat de la bandera espanyola per salut vos i retreus, com sempre, respetuós homenatge.

Quant al nostre amat idioma, recordo, Senyor, les parades del gran castellà Menéndez i Pelayo quan deia: "Les llengües, simej i penys de rates, no es volen caprichosament, ni sempre per force, ni es prohibeixen ni manen per llei, ni se deixen ni es prenen per voler, sinó que no hi ha res més inviolable i més sant a la consciència humana que el luxe secret en el que vivim la paraula i el pensament, ni hi ha major i a l'ençems més inútil sacrilegi que pretender encadenar el que Déu ha fet espiritual i llure; el verb humà, resplendor débil i boiros, però resplendor immunitiu de la paraula divina."

Cap Estat conscient ho prometria i menys després de la trista experiència que de temps en temps la humanitat ha vingut demostrant que les cessions o debilitats en aquell terreny són perduen a la llengua i a l'agreujament d'aquests.

No volem desvirtuar la veritat ni fugir de la veritat de la vida, però no és noble la fàcie.

Les múltiples característiques que distingeixen els pobles de la gran família hispànica requereixen atenció i races adequades.

Ni retardeu, Senyor, ni ajorni el

vostre Govern per més de temps el econeixè-ho. Concediu-los aquests drets i atencions, segons sigui la natura, llur caràcter, llur temperança, facultats i energies. Returneu-los fins a les llengües i banderes espanyoles que no són castellanes, però aquestes ja hem reconegut, atenent a la història, a la tradició, a la llengua, a les aptituds de cada-qui i veure com es fa el miracle de què aquests pobles treballin, prou, es respectin i convisquin fraternalment en una Espanya rediviva. Defensors del llegat espiritual que ens deixaven els nostres avant-pasos, hem vingut a pregat a V. M. que ens doni el seu auxili poderós per a llur conservació i empar, i ho fem. Senyor, descobrint-vos l'amargament de les nostres ànimes, amb aquella dignitat serena i confiada del que està convençut de la justicia de la seva causa i de l'alt criteri del jutjador."

### La resposta del cap del Directori al Missatge

La contestació dada pel general Primo de Rivera és la següent:

"Senyor En Francesc Puig i Alfonso, president de la Societat Econòmica Barcelonina d'Amics del País, i primer signant del document subscrit en unió d'altra entitats catalanes el 30 de novembre passat:

Compleix el deure de contestar, en nom de Sa Majestat (q. D. g.), a l'Exposició que en representació de moltes i molt importants societats de Catalunya ens han llaurat per al seu coneixement i resolució al seu pas per Barcelona el dia 30 de novembre.

Sense la deguda consideració a les persones i a les representacions que ostenten, caldrien poques paraules per contestar complidament l'escriu; i aquestes paraules serien les necessàries per deixar consignat que ni una de les queixes que s'exposen en l'actual document feien cap formament, i ni una sola de les aspiracions que es consignen estan per realitzar en la seva justa mesura.

Per comprovar el que antecedeix, només cal llegir el Reial decret del 18 de setembre darrer, i com a demonstració de la tolerància que s'ha usat en l'aplicació del mateix, a l'arribada de SS. MM. a Barcelona, encaixant-se a la pista de l'Exposició un pèl que deia: "Exposició Internacional del Móbil"; i desprésclar que una obra que, a Barcelona, o a qualsevol altra "província" espanyola, es fa amb exercicis nacionals i internacionals, no deva ni pot, sense infraccions i greuges dels sentiments patris, restar-se ni propagar-se en cap altre idioma que fos parlat.

Consciencio que no ha estat

ni el desig del que ha preservat ni la tracta de proscriure l'ús de la llengua catalana, sinó que és un partidisme català el que hi vingut, amb aforrissament, consecutiu fins avui per debilitat o excessos de prudència, per seguir l'idioma espanyol, que cal curar que consegua tots, siervi perseguit i fins escarbit de vegades per grups que d'altra han fet una política execrable explotant passions i ignorància.

En dictar la present contestació, crec servir la pàtria i amb ella la seva regió catalana. Creo cumplir amb el meu deure i procedir amb la sinceraltat que correspon a aquests moments i a la dignitat del Govern, evitant habilitats i equivacs i assenyalant una línia de conducta ben apuntada pel sentiment general i veritable de Catalunya, per al qual tots els afectes i totes les aficions semiden poques a S. M. el rei (q. D. g.) i al Govern que li ha merescut la seva confiança.

Es contrari a la solució del rescat de l'Estat, proposada pel senyor Cambó.

Davant d'aquesta — diu — es troben altres dues solucions: les proposades pels senyors Maura i Flores de Lemus.

La fórmula pel vot particular que defensa el senyor Gasset al Congrés deixa en peu el problema, car desaprova aquest moment propici perquè l'Estat impesi sens detriment de cap interès legítim, una perfecta ordenació que posa remei a l'anarquia actual de les explotacions, estructurant les xarxes i concentrant-les en tres o quatre grans grups favorent la concordança i tantes comunitats, amb altres tants Consells d'Administració, els encarregats de regular el tràfic, procurant evitar, almenys en el possible, una alça de tarifes que tan perniciose conseqüències tindria en aquests moments de crisi econòmica.

Per resoldre el problema, l'Estat, principal interessat i pròxim propietari ple de les xarxes, ordenaria i pararia es adquisicions i les obres requerides per a les llínes; i ja es manifesta en aquesta anotació directa l'avantatge que es deriva del menor cost dels empresaris per l'Estat. Quedarà així estableta una comunitat de béns entre l'Estat i les empreses i caldrà assegurar l'administració per mitjà d'un organisme que sense obstacles per a la gestió industrial de les empreses dirigeix la política ferroviària des del punt de vista de l'interès econòmic nacional, especialment en el que es refereix a tarifes.

D'aquesta manera l'Estat es prepararia progressivament i gradualment per al govern de els ferrocarrils, sense oblidar l'aventura d'un rescat immediat.

Conviuria classificar les empreses en dos grups, segons tinguin o no saient l'actiu.

Els delegats governatius

A la "Gaceta" d'així apareixen els primers nomenaments de delegats governatius en els caps de partit catalans:

Els nous coronels són:

Mahó. — Lluís Utiel Daltavull, d'infanteria.

Barcelona. — Francesc Serra Llupé, d'infanteria.

Mataró. — Lluís Jover Valler, d'artilleria.

Sabadell. — Ferran Torres Miguel, d'artilleria.

Terrassa. — Enric Udaeta Carbonero, de cavalleria.

Vilanova i Geltrú. — Desideri Grau-Billa, d'infanteria.

Girona. —

Figueres. — Josep Bonet Villegas, d'artilleria.

Tarragona. — Reus. — Salvador Mena Vivero, de cavalleria.

Tortosa. — Joaquim Bonet Roso, d'artilleria.

Els comandants nomenats són:

Balears. —

Eivissa. — Manuel Martínez Guillén, d'artilleria.

Inca. — Joan González Moro, de cavalleria.

Barcelona. —

Sant Feliu de Llobregat. — Ferran Martin Vidal, d'infanteria.

Granollers. — Joan Ortiz Rivera, d'infanteria.

Vich. — Antoni Morillo Baldó, de cavalleria.

Vilafranca del Penedès. — Eduard Figueras Bertran, d'infanteria.

Girona. —

Olot. — Antoni Amparo Raduà, d'infanteria.

Lleida. —

Balaguer. — Pere Romero del Val, d'infanteria.

Tarragona. —

Montblanc. — Cecili Fernández Simón, d'infanteria.

Valls. — Antoni Boix Albadalejo, d'infanteria.

EL "CASAL CATALÀ".

### DE MADRID

El Casal Català, cap d'administració de segona classe del Cos de Duanes, ha instal·lat el seu estatge al carrer del Príncep, número 16.

Per celebrar la inauguració de l'esmentat estatge, dissabte a la tarda, es celebraran a l'"Ideal Retiro" un àpat, en compliment del que es va acordar en constituir-se l'Associació.

A l'àpat seran invitats el president de la Mancomunitat de Catalunya, l'alcalde de Madrid, els alcaldes de Barcelona, Girona, Lleida i Tarragona i els representants de la Premsa diària i gràfica de Barcelona i Madrid.

SENTENCIA

Bilbao. — S'ha dictat sentència en la causa seguida contra l'administrador de l'Hospital Emili Sáez, essent condemnat a 17 anys a 8 mesos de presó per un delict de malversació, dos per estafa i onze per falsedat d'afegit de malversació. El sentència al pagamento de dues indemnitzacions i a inhabilitació especial i absoluta pel delict de malversació.

Una opinió sobre el problema ferroviari

La "Libertad" publica un interviu amb el senyor Blai Vives, secretari de la Cambra Oficial d'Indústria, en la qual es tracta del problema ferroviari.

El senyor Vives diu que les companyies es troben en notòria incapacitat financer per realitzar les millores necessàries.

Enumerar les obres que calen, i afegeix que per a elles farà necessari fer empresitis, però aquests no es podran realitzar si no s'autoritza a fer-les per termés posterior a la data de caducitat de les concessions.

Per a la regió del Nord, el senyor Antoni Arabolaza Aramburu, cap de Negociat de segona classe, segon cap de Duanes de Canfranc.

Per a la del NO., el senyor Carles de la Peña García, cap de Negociat de tercera classe, segon cap de Duanes de Málaga.

Per a la del E. Llevant, el senyor Josep Sallarès Vigatà, acusat d'estafa, sollicitant el fiscal com a casal.

Per a la del Sud, el senyor Carles Gouzález Azuar, cap de Negociat de tercera classe, inspector especial de Duanes de León.

Per a la del SO., el senyor Francisco Picornell i Mateu, cap de Negociat de segona classe, administrador del port franc de Les Palmes.

La reunió del Directori

El Consell del Directori ha acusat a les nou del vespre.

El general Vallejo n'ha donat verbalment una referència.

Digué que a la reunió s'havia llegit la tercera i darrera llista dels delegats governatius: es refereix als capitans, doncs les dues anteriors feien referència als tinent coronels i comandants. Probablement demà a la "Gaceta" publicaren els noms.

Al Consell també s'han llegit les instruccions que porten els delegats a llurs respectius districtes.

El Directori no pot arribar a tots els recons d'Espanya i per això ell han d'ésser els veritables representants del Govern.

Poden fer molt bé o molt mal, però jo suposo que faran molt bé.

Havem continuat l'estudi de la Llei de Recrutament.

COMUNICAT OFICIAL DE GUERRA

A primera hora de la nit foren hostilitzades les posicions de Benítez, Sanz Perea i Tardà.

Les tropes van rebutjar l'emicida.

DEMANANT UNA SUBVENCIÓ

El president del Directori ha rebut una comissió de forces vives de Xereç de la Frontera.

Els comissionats, en sortir, han dit que havien sollicitat del Directori una subvençió de cent cinquanta mil pessetes per a l'Exposició Internacional de Ramaderia e cavalineria, que es projecta celebrar a Xereç de la Frontera en un termini més curt que l'assentat en el pla d'estudis.

Tots foren celebradíssims, veient-se obligada a repetir "Els ta tiró de la cardina", que fou ovació.

Han trobat molt ben dispost el general Primo de

# Notícies locals

Sants d'avui: Teodor, màrtir; Ambròs i Martí, bisbes i confessors, i Santa Eufàlia, abadesa.

**Quimera de Oro** Polvos de m... da MARYCEL

En la avinent dels treballadors de Boas de Reforma de l'Ateneu Barceloní primera sèrie, que a partir del 10 del corrent es procedirà al seu estampillatge a favor del convingut en 5 de maig darrer, i a aquest efecte se'n prega que presentin els títols de llur propietat en la secretaria de l'Ateneu tots els dies feiners, d'onze a una i de quatre a set.

El Club Pirenenc Català farà una excursió durant els dies 8 i 9 al Montseny, soia el següent itinerari: Breda, Castell de Montsoriu, Santa Fe i Les Agudes, tornant per Sant Celoni.

Lloc de reunió: a l'estació de França, a un quart de sis del matí.

Un gos messegà a Julià Martínez Arredo, que presentava una ferida extensa al dit petit de la mà esquerra.

## AVIS

El dia 10 del corrent queda definitivament instal·lada al seu nou local del carrer de

FONTANELLA, II pral. LA Sastre Arderiu

Calefacció ideal

ESTUFA J. M. B.

València, 313. Telèfon 747 S. P.

Benvinguda salutabilitat: caffè LA GARZA.

UNA DONA ASSASSINADA

Ahir al matí ocorregué un fet sagrant a un hostal del carrer de Sant Rief, 10. Alarmats pels crits d'auxili que sortien d'una de les habitacions, l'amo reclamà la presència d'una parella de la policia, els quals hagueren de forcejar la porta per poder entrar.

Al lloc hi havia una dona gairebé morta; al seu costat, un home d'edat avançada, que si bé en principi volgué negar la participació en el fet, més tard, a la delegació de policia, es declarà autor de la mort d'aquella dona, que es deia Martina Asens, si bé li fou trobat a sobre un rebuit a nom de Magda Gil, habitant a la Ronda de Sant Antoni.

Segons l'agressor, la Martina se li havia apoderat de 55 pessetes, negant-se a tornar-les-hi, i en la calor de la

discussió el va treure un ganivet d'encoratx que donat-li diversos cops al seu coll, produïx-li ferides en tanta abundància que li estacionaren la mort.

Segons va dir, el ganivet el va tirar per una finestra que existia a l'habitació i que dóna a un pati interior d'una taverna.

En les robes de la mort foren trobades 155 pessetes a què es referia el seu assassinat, altres tres pessetes i un rebut d'un establiment de mobles, per la compra d'un llit.

El detingut s'anomena Simon Ros, i compta 61 anys. Ha ingressat a la presó.

El jutjat de guàrdia ordenà el trasllat de l'atelier al dipòsit judicial de l'Hospital Clínic.

## TURRO CREMA MASSANA.

Especialitat de la casa des de sa fundació. Ferran, 14.

UNA NOIA MORTA PER HAVER-SE LIENÇAT DAL TABAIX DEL BALCÓ

Josepa Segura Gran, de 26 anys, habitant al carrer de Provença, 134, segon pis, es llençà daltabai del balcó, caiquen de cap a la voravida del carter.

Fou portada a l'Hospital Clínic, on morí al cap de poc.

La Segura patia de manies.

Les millors marques de cigarrets havans i espais, són elaborades amb paper

## Indio Rosa

Un home d'uns 55 anys, a la plaça d'Espanya, tingué un atac d'apoplegia. Fou portat a l'Hospital Clínic.

Flora Torra Martínez, de 21 anys, prostituta, a causa d'haver pres massa cocaina es rebotà contra terra i es produïx ferides al front.

CONCERT PUBLIC I

INTERRUPCIÓ DE TRANSIT

Organitzades per l'Acadèmia de Cultura Catalana de la Congregació de la Immaculada i Sant Lluís, tindran lloc els pròxims dies 10 i 11, d'aquest mes les conferències que, respectivament, donaran En Juli Vila sobre "Estadística Comercial" i l'Antoni Maria Barrull sobre "Sercitud", i primeres d'un cicle que dits senyors desenvoluparan, que s'ha de celebrar el 17 d'Entença, per no haver efectuat les cases 51 del carrer de l'Oliva i 172 del Carrer d'Entença, per no haver efectuat el

el mateix.

El públic, seduit tant per les airoses marxes com pels gestos de satisfacció que deixava endevinar la senyora a la qual s'homenatjava, anà omplint l'acta i després el pàs central de la Ronda fins a l'extrem de dificultat el transit d'aquella ampla via.

Una guardia i urbans, prou s'esforcasseren perquè els músics donesin per acabat el concert, però aquests, gelosos del compliment del tracte, el

detingut MADRIGAL cura ressonament.

## EL PADRÓ DE VEINS

La Comissió Central de l'Ajuntament recorda als veïns de Barcelona que no oblidin la seva obligació d'inscriure's al padró, ja que no fer-ho

hi podrà donar que es vulguen cosa trobem dificultats per a la concreció dels beneficis de la beneficència municipal, i que haguessin de renunciar-hi, com també per a determinades diligències que es practiquen a les finançes d'Alcalà.

**BUEK** Model 1934: Exposició: P. Letamendi, 17

## DE SANITAT

La Comissió Central del Municipi assabenta que d'aquí a poc, posteriorment a dos mesos, les finançes d'Alcalà disposaran de materials a propòsits per reconèixer les mesalles que hi han als embuts i l'estat sanitari de les ostres.

## JOIES VILANOVA UNIO. 6

## COMISSIÓ CENTRAL DEL MUNICIPI

La Comissió Central de l'Ajuntament ha acordat:

Que es destinin els baixos del local de la finançeria d'Alcalà del districte VII per servir mobles procedents de llençaments.

Que s'organitzi, com cada any, la festa dels Reis a l'Asil del Parc.

Que es practiquin obres a l'Hospital d'Infectiosos i se li concedeixin diversos aparells ortopèdics.

**JOIES, VERITABLE OCASIÓ**

I objectes usats de totes classes. Preu fix, Taller, núm. 41

## MULTES

L'Ajuntament ha imposat una multa de 50 pessetes al llugairet de la casa 237 del carrer de la Sagrera, per cridar porcs i aus de corral; una altra d'igual al de la casa 63 de la Riera de Sant Miquel, per tenir l'estable en males condicions; i als propietaris de les cases 51 del carrer de l'Oliva i 172 del Carrer d'Entença, per no haver efectuat les

millores higièniques ordenades.

**RESTAURANT ROYAL**

Saló de Te cada dia de 10 a 15 hores de 5 a dos quarts de 8, 1 dinar a l'emergència, de 9 a 11.

## CONCERT PUBLIC I

## INTERRUPCIÓ DE TRANSIT

Ahir a migdia una nombrosa xaranga va estacionar-se davant la casa número 46 de la Ronda de Sant Pau i començà a donar un concert. Això estranyà els veïns, però la sorpresa va ésser més gran en adonar-se que del quart pis, el balcó del qual estava adonat, queia una pujada de flors damunt del mateix; i als més de la banda.

El públic, seduit tant per les airoses marxes com pels gestos de satisfacció que deixava endevinar la senyora a la qual s'homenatjava, anà omplint l'acta i després el pàs central de la Ronda fins a l'extrem de dificultat el transit d'aquella ampla via.

Una guardia i urbans, prou s'esforcasseren perquè els músics donesin per acabat el concert, però aquests, gelosos del compliment del tracte, el

detingut MADRIGAL cura ressonament.

## EL PADRÓ DE VEINS

La Comissió Central de l'Ajuntament recorda als veïns de Barcelona que no oblidin la seva obligació d'inscriure's al padró, ja que no fer-ho

voquerà retirar-se fins a terminar el programa.

Sembra que es tracta d'una senyora que té pertorbades les seves facultats mentals, i que així volgué donar-se el gust d'un homenatge... musical. El públic celebrà el concert amb el corresponent avivar.

**GUINEA ESPANYOLA**

Festivales de la Feria. Inmenses assortiments de objectos per a presentar. Plaça Santa Anna, 4

**FELICITACIÓ AL PERSONAL DE L'EXPOSICIÓ DE BARCELONA**

Una nota facilitada a l'Ajuntament diu:

"La Comissió de l'Exposició de Barcelona ha dispost que per la direcció de Serveis de la maixia es comuniqui a tot el personal la seva satisfacció per l'activitat i el zel amb què, complint les ordres donades per la Comissió, han organitzat els actes que s'han celebrat a l'Exposició amb motiu de la visita de SS. MM. a Barcelona."

El fall dels jutges no li feu certament favorable, però això no disminueix el seu mérit ni significa una regressió en la seva ja brillant carrera pugilista.

El fall dels jutges no li feu certament favorable, però això no disminueix el seu mérit ni significa una regressió en la seva ja brillant carrera pugilista.

Amb referència al fall a què alludim més amunt, hem de dir que fou rebut amb vives protestes d'una bona part de la concurrencia, que veia en Gironès el vencedor de l'encontre o esperava, en el pitjor dels casos, la declaració de match not.

A despit d'ésser titllat, olímpicament, d'ignorants o de xovinistes, molts altres opinen que Paul Gay no revela sobre Gironès la superioritat necessària per obtenir la decisió, sinó que, per contrari, Gironès emprà un joc més precís i eficient.

Ve'nc així el que fou l'encontre:

Durant els tres primers rounds Gironès adoptà una actitud expectant procurant blocar els cops del seu adversari per mitjà d'una guàrdia molt tanca i cobrint-se el rostre amb les mans.

Paul Gay, mentrestant, demostrà ésser un boxador obstinat plaqüant sovint la seva esquerra amb eficàcia per mitjà d'amples swings i alguns directes; amb un d'aquests, en el segon round, aconseguí fer sagnar el nas de Gironès, contrarempat que l'amputà molt durant tota la resta del combat, dificultant-li la respiració. A més a més, el francès entrà sovint en cos a cos sense assolir, però, un gran domini.

Però en el quart round Gironès desplega el seu joc serè, precís, eficaç i noble.

Començà atacant per directes d'esquerra amb gran rapidesa, i continuà amb una sèrie de crochets als costats i altra a la cara, aconseguint, a més a més, en el cos a cos un avantatge indiscutible; al final d'aquest round fou aplaudit insistentment.

En el següent, Gironès inicia altra vegada el seu atac d'esqueres, però és veu constrenyit a encaixar alguns swings d'esquerra del seu contrari, que no una sola vegada, però, aconseguix placular la dreta.

El round anterior ha fet guanyar confiança al català, i el veiem obrir la guàrdia i atacar per mitjà d'una bella sèrie a l'estomac i altra a la cara; al final Gay ataca al rostre per swings.

En el sisè round Gironès reix una sèrie de directes d'esquerra, que no dubtem en qualificar de bellissima, i a continuació toca encara al cos, però el francès es refà amb una rapidesa increïble i ataca al cos i a la cara del seu contrari, que ha de cobrir-se, seguint aquest round amb una pugna dels dos boxadors, sense que cap d'ells assoliaix dominar a l'altre.

En el setè round els dos alternen en

## Notes d'Esports

### BOXA

#### LA REAPARICIÓ DE JOSEP GIRONÉS

La velada celebrada dimecres a Novetats no aplegà pas la concurrencia que la reaparició de Josep Gironès feia esperar. Potser contribuí al retràmetre l'haver estat augmentats els preus dels billets un 50 per cent, o a reservar-se el públic per a assistir desabte a la tarda a les Arenes a la gran reunió anònima.

El match Josep Gironès-Paul Gay en permeté apreciar en el nostre joventí pugilista (que fins ara se'n havia mostrat com un temible "puncher") excellents qualitats de boxador.

El fall dels jutges no li feu certament favorable, però això no disminueix el seu mérit ni significa una regressió en la seva ja brillant carrera pugilista.

El boxador va arribar a la tarda a la lluita cos a cos, que domà molt.

Durant tot el match el francès va boxir gairebé sempre d'esquerra i sense demostrar gran precisió. S'ha distingit en la lluita cos a cos, que domà molt.

Després del combat interrogarem Paul Gay perquè ens digués la seva opinió sobre Gironès. Molt amable ens manifesta que li havien dit que el nostre boxador no sabia boxar, i que ho havia de fer altra cosa que jugar l'esquerra, per tal de dominar-lo; ho pot provar comprovar que això no és cert, i que quan ja tractava de playar l'esquerra, Gironès aconseguia també boxar-me amb duresa.

Paul Gay, mentrestant, demostrà ésser un boxador obstinat plaqüant sovint la seva esquerra amb eficàcia per mitjà d'amples swings i alguns directes; amb un d'aquests, en el segon round, aconseguí fer sagnar el nas de Gironès, contrarempat que l'amputà molt durant tota la resta del combat, dificultant la respiració. A més a més, el francès entrà sovint en cos a cos sense assolir, però, un gran domini.

Però en el quart round Gironès desplega el seu joc serè, precís, eficaç i noble.

Començà atacant per directes d'esquerra amb gran rapidesa, i continuà amb una sèrie de crochets als costats i altra a la cara, després d'una sola vegada, puix sempre en intentar-ho, Gironès ha blocat el cop. En canvi, jo he hagut d'encaixar la seva dreta moltes vegades. Atribueixo la meva victòria al meu malo de fer en el cos a cos.

Els altres combats obtingueren els següents resultats:

Puig vencé Oliva per punts, després d'un combat en el qual el primer pica cívers durs crochets.

Blasco vencé Mula per k. o. al segon round, després d'haver-lo aterrallat damunt del tapis per mitjà d'una sola vegada.

En intentar-ho, Gironès ha blocat el cop. En canvi, jo he hagut d'encaixar la seva dreta moltes vegades. Atribueixo la meva victòria al meu malo de fer en el cos a cos.

Els altres combats obtingueren els següents resultats:

Puig vencé Oliva per punts, després d'un combat en el qual el primer

durant la mitja part del partit de futbol.  
El recorregut escoltit és el següent: Carrer de la Indústria, Diagonal, passeig de Gràcia, carrer les Corts Catalanes, Saló de Sant Joan, Parc, monument a En Prim, passeig de la Duana, passeig d'Igualada, Ronda de Sant Antoni, plaça de la Universitat, passeig de Gràcia, Diagonal, carretera de Sarrià, carretera Les Corts i camp del F. C. Barceloneta, efectuant l'entrada per la porta situada a la dreta del reservat a socis.

**MOTORISME**  
**III PROVA PER EQUIPS DEL OTTO CLUB DE CATALUNYA**  
El dia 10 quedarà tancada la inscripció per aquesta cursa, a la qual són ja inscrits els següents temps:

Equip blau  
Felip Pi Ferrer, motocicleta Moto-goch.

Ricard Escaler, Harley Davidson. Vicenç Carrion, side-car Harley-Davidson.

Català Alegre, autocicle Citroen.

Equip verd  
Manel Texidor, motocicleta Har-Davidson.

Equip blanc-vermell  
Joaquim Vidal, motocicleta Indian.

Ignasi Macaya, idem Indian.

Pere Pi, side-car Indian.

X. X., autocicle X. X.

Equip morat  
Juli Fuster, motocicleta metre Tym.

Pere Camats, side-car Harley-Davidson.

J. Soler, autocicle Amilcar.

Vicens Prats, idem Amilcar.

S'han de rebre d'un moment a l'altra les inscripcions dels equips que, blanc-negre, blanc-blau i vermells, els colors dels quals estan decats pel respectiu capitán d'equip, tenint encara noticia que se'n anirà a formar algun altre.

**FEDERACIÓ CATALANA DE MOTORISME MARÍTIM**

Han despertat gran interès les noves regates d'handicaps per a tota mena d'embarcacions a motor que organitzat la Federació Catalana de Motorisme Marítim per al vinent any, a les onze del matí, les quals han d'essser presenciatess per tot el clerc d'Escrivella de Llevat.

Per la novetat que oferirà aquesta cursa, per tal com s'hi podrà mirar una gran diversitat de classes automòbils, ens fa preveure que la novella entitat organitzadora subhaurà els més fulgurants èxits.

**CICLISME**

**URSA PREMI FESTA PEDAL**

A la reunió que tingueren lloc dijous passat a la U. V. E. s'acordà celebrar aquesta gran cursa per amics i neòfits de tercera categoria, i recorregut de la qual ha estat fixat com segueix: Barcelona (fàbrica Klein), Sant Adrià, Mollet, enramament de Parets, coll de la Muntanya, Granollers, Vilanova de la Ribera i Montornès, encravallament Mollet, acta Coloma, Sant Adrià, fins el punt de sortida.

En aquesta cursa s'ha disputat una magnífica cursa donada per l'iniciador de la Festa del Pedal, En Ricard Llanas.

La inscripció queda oberta des d'avui fins el dia 30 d'aquest mes a l'estació de la U. V. a plaça de Teatre, 36, essent gratuïts els drets d'inscripció.

#### PILOTA BASCA

Diumenge al matí es jugaran al Frontó Comtal, entre socis de la Societat Esport Basc, els següents partits de concurs:

Primer partit, a les onze del matí:

Vermells, Escudero-Màs; blaus, Bo (A)-Amat.

Segon partit, a les dotze:

Vermells, Larramendi-Barguñó; blaus, Jaumà-Palmada.

Diumenge al matí es jugaran al mateix Frontó Comtal, també entre socis de la Societat Esport Basc, els partits següents:

Primer partit, a les onze del matí:

Vermells, Balet-Bò (S.); blaus, Pons (J.)-Sunyer.

Segon partit, a les dotze:

Vermells, Ferrer-Olament; blaus, Rigau-Garcia.

#### ESPORTS DE NEU

A l'estadi del Centre Excursionista de Catalunya, Parades, 10, principal, ha quedat oberta la inscripció per a l'excursió collectiva que la Secció d'Esports de Muntanya organitzarà a Luchon i les pistes de Superbaixères els vintens dies 22 a 27. Com a mostra de l'entusiasme que la dita excursió ha despertat entre els elements excursionistes, cal esmentar que la mateixa vetlla d'obrir-se les inscripcions passaren aquestes de 25. Es recorda que l'excursió és reservada als membres del C. E. de C. i als familiars llurs i que la inscripció quedarà tancada el vinent dia 15 si per abans, com se suposa, no queda completa la cabaixa màxima d'expediccionaris.

També ens comunica la Secció que per al primer Cursat d'Aprendizatge de l'Art del Ski ha quedat tancada la inscripció, per haver-se reunit sobrèmolt el nombre de dotze fixat per a cada curs. Es tracta d'organitzar un nou Cursat per a darrers d'aquest mes.

#### EXCURSIONISME

Seguint la bella iniciativa de pefiar i deixar penyora als més importants macius rocosos de difícil escalamunt de la muntanya de Sant Llorenç del Munt, diumenge passat, dia 22, sense cap contratemps i amb gran facilitat, un estol d'elements de la Secció d'Atletisme del Centre Excursionista de Terrassa va escalar el cim del turó Gabai.

Commentant la delicada ascensió al turó del Cavall, portada a cap el diumenge anterior, hom pogué oír que algunes tillaven de "boixeria" aquesta tasca. Aquests que parlant així demostren el complet desconeixement de les pures emocions muntanyenques, i molt menys d'aquest atletisme de muntanya, podríem dir-los com el conegut alpinista francès comandant Gaillard: "Per fer

que aquesta cursa s'hi disputa carreus bogosos, amics, cal fer-los un carrel perfectament equinat."

El Foment Excursionista de Barcelona efectuarà una excursió, els dies 8 i 9 sorta l'itinerari següent:

Dia 8. — Montserrat, castell de Montserrat i Riells (on es farà nit).

Dia 9.—Font d'En Corts, turó de Mercuri, Santa Fe, Gorg Negre, Salts de Guialba i Guialba.

Sortida, el dia 8 de l'estació de França, a dos quarts de sis del matí.

• • •

El Grup Excursionista Marathon efectuarà diumenge vinent una excursió a Garraf, can Llussà, La Plaça, pla de les Basses, Avençs de la Perla i del Clòs Camp Gras, cim de la Morella, coll Sostrell, castell d'Arampuru i Gavà.

Lloc de reunió: A un quart de sis del matí, al baixador del passeig de Gràcia.

• • •

L'Associació Excursionista Esportiva "Puigmal" durant els dies 8 i 9 efectuarà una excursió al Paig-sacalm, amb aquest itinerari: Olot, Sant Privat de Bas, pla Traver, Puig-sacalm, La Volta i Torelló.

#### DE FORA

##### TORRELLA DE MONTGRÍ

Diumenge passat al camp del C. D. Montgrí contendiren per tercera vegada els joves equips de l'Empordà F. C., de Figueres, i els del C. D. M.

Fou un partit que despertà força interès, quedant victoriosos els locals, per 3 a 1.

Cal esmentar el primer gol que féu el Torrellola portat per l'extrem dret en Joaquim Matas, ja que difficultat en podem veure un d'igual ni en partits de primera categoria. Fou ovacionat.

A la segona part en Serra entrà el segon gol, que desanimà totalment els de Figueres.

Diumenge arrencada d'aquests, marcaren l'única gol, i als pocs moments l'Esquena aconseguí el tercer i últim gol dels locals.

• • •

#### ARENYS DE MAR

Al camp de la Unió Esportiva Arenys jugaren diumenge al matí el nostre primer infantil contra el de la mateixa categoria de l'Illuró.

L'atac ràpid i ben combinat de la nostra davantera ajudada eficacament pels mitjans, féu que es nostres petits marquessin tres gols, i l'ençert i seguritat del nostre trio defensiu no deixà marcar cap punt a l'Illuró.

Arbitri molt justament el senyor Roig.

— A la tarda, al mateix camp, jugaren el reserva local contra l'Atlètic de l'Illuró, vencent aquest últim per 4 a 1.

La superioritat de l'equip visitant fou manifesta. No obstant, els nostres es defendien molt bé, sobrepassant de tots Els Gras, a la defensa, i en Rovira, de mig. Els altres, regulars.

L'arbitre, senyor Roig, imparcial.

— El mateix diumenge el nostre primer onze es traslladà a Calella, en

partit de Campionat, contra l'equipo d'Esport de Sant Andreu, que perdé 2-0. Els nostres tingueren una mala tarda, a excepció del defensa Vilar.

#### OBRA DE LES COSTES

##### Unió Deportiva de Girona

##### Club Deportiu Júpiter

##### F. O. Barcelona

A les 2'30 de la tarda  
PREMIS DE LES LOCALITATS: Lloret, 15 pessetes; Tribunes, 3 pessetes; Preferències, 1 pessete; Gòtols, 0'50 pessetes; General, 1 pesseta.

#### GALAGUER

S'ha celebrat el partit de Campionat entre el Joveat, de Lleida i el Galaguere. Sortiren vencedors els lleidatans per 3 a 0. El partit estigué nivellat tota la tarda, essent aquests resultats fègut a la manca d'acometitza de la davantera local, per trobar-se desentrenada. Rialp evità un gol segur. Serra feu un excellent treball i hi paràt un penalty. El tercer gol, fet per En Costa, excellent.

#### SANT Sadurní de NOIA

##### C. D. EUROPA (RESERVA), 1

##### CATALUNYA S. C., 0

El dia de la festa major tingueren lloc el partit entre el reserva de l'Europa i l'equip local que havia despertat tant d'interès entre els nostres aficionats. S'allaren els equips de la manera següent:

Espanya: Jaumandreu, Oria, Vidal, Gràcia; Corbella, Gironès, Alegre, Abati, Bonet i Sánchez.

Catalunya: Castells, Casas, Casals, Vilagrasa, Olé, Benàiges, Casanovas, Milà, Sabat, Navarro i Niubó.

Començà la luita amb gran energia, no defalant ni un sol moment l'entusiasme dels seus individus.

A la primera part, a conseqüència d'un atac aclarador iniciat pel davantero central, des de mig camp amb, passes i combinacions arrabida fins a l'àrea dels defensors, saltant a gol; entrant la pilota al marc per exèss de vista del porter.

La segona part, fou un absolut domini dels locals i els pocs moments de la tarda que emprissin un joc molt censurable, que amb tot i la bona voluntat de l'àrbitre castigant al culpable no fou suficient per aconseguir la nerviositat del públic, el qual féu que se suspergués el partit per ordre de l'autoritat.

L'arbitre, senyor Roig, imparcial.

— El mateix diumenge el nostre primer onze es traslladà a Calella, en

• • •

#### DEL F. C. BARCELONA

##### ABONAMENT

El F. C. Barcelona estableix un abonament especial per als partits que haurà de disputar als Clubs Vassalls, Girona, Sant Cugat, etc. Per a l'actual curs, els socis abonats s'ostentran tarres d'abonament que comprendran una, una partits del Vassall i els del Sportiu i l'altres, els partits del Blaugrana i del M. T. K.

La superioritat de l'equip visitant fou manifesta. No obstant, els nostres es defendien molt bé, sobrepassant de tots Els Gras, a la defensa, i en Rovira, de mig. Els altres, regulars.

L'arbitre, senyor Roig, imparcial.

— El mateix diumenge el nostre primer onze es traslladà a Calella, en

• • •

#### MINYONA

##### es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### CAMBRERA

##### es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### MINYONA

##### per a tot es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### DEPENDENT

##### venda de mobles, de 15 a 20 anys, es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### LAMPISTA

##### electricista, es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### MODISTE

##### (chapeaux), francès, es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### APRENENT

##### recaudar, es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### MIC

##### fàbric instal·lador, boquinador, electricista, es necessaria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### OPERARI

##### practic en l'articolació de viatges i suport a l'indústria. Escrivre a LA PUBLICITAT, B. T.

• • •

#### VERNISADOR

# ELS ESPECTACLES

## TEATRES

### Gran Teatre del Liceu

Avui, novena de propietat i abonament (correspondent a dijous), a les nou en punt, debut del célebre artista Georges Lansky. Primera representació de l'òpera en quatre actes *Boris Godounoff*, presentant-hi part dels celebres artistes senyors Sadovén, Wessclosky, Zaporgéts, Kaldanoff, Bairdoff, Mestre Albert Contes. Direcció escènica, A. Sanine. Cos de ballus; primera parella Lubow Wassiliéff. — Demà, tarda, *El barber de Sevilla*. Aviat, estrena de Kovantchina.

### Teatre Català Romea

Telèfon 3500 A

Avui, nit, segona vellada de l'Ateneu del districte II. Estrena de la pel·lícula parlada en 4 actes i 12 quadros, de A. Machard, adaptació de J. Montero. **EL MILÍO DE L'ORFENETA** Títols dels quadros: Pròleg. Llegeix-me un conte. I. El col·legi dels prínceps; II. La llista del sorteig; III. Pare nostre...; IV. El robatori; V. El castig de l'innocent; VI. La masia de Provença; VII. Ja ho acabarem demà; VIII. A les golfes; IX. Tot acaba bé; XII. La mortal del conte. Aquesta obra, representada al teatre Albert de París, amb formidable èxit, obtingué més de 1,000 representacions. — Demà, tarda, a dos quarts de quatre. La més interessant de les obres d'en Folch i Torres. *L'infant que no sap son nom*. Preu popular. A dos quarts de sis, el grandiosa èxit de Pirandello. *El barret de cascavella*. Triomf d'en Montero, admirable interpretació de les senyores Baró, Morera, Xitart i Ferrández i senyors Barbosa i Stroms i la comèdia en dos actes, de gran broma, d'en Vallmitjana. *Don Pau dels consells*, per l'Aimeric. Nit, el grandiosa espectacle *El milí de l'orfeneta*. — Diumenge, a dos quarts de quatre, *L'infant que no sap son nom*. Última representació. A dos quarts de sis, i nit, *El milí de l'orfeneta*. Es despatxa a comptaduria.

### TEATRE POLIORAMA

#### Companyia de Comèdies

Avui, divendres, tarda, matinée extraordinària. Funció organitzada per l'Associació d'Estudiants de Farmàcia, a benefici dels estudiants de l'Europa Central.

#### LA CASA DE SALUD

Nit, a les deu, reposició de la comèdia en tres actes *EL ARDID*

### TEATRE NOVETATS

#### CIRC EQUESTRE

Gran companyia internacional acrobàtica, eqüestre, còmics i musical. Director: Mr. Venture Gauau.

Avui, divendres, 7 de desembre, nit, a tres quarts de dues. **INAUGURACIÓ DE LA TEMPORADA D'HIVERN**

Debut de 14 notables atraccions, noves a Barcelona, entre elles: *La Fata Reire*, tres senyores i un cavaller.

*Sisters Margot*, dues senyores clàmiques. *Boures Armandi*, dues senyores equilibristes.

*Fornells*, tres senyores clàmiques. *Emili*, els doce comediantes del célebre domador Harry.

Dissabte, 8 de desembre, tarda i mitja, extraordinàries funcions. Es despatxa a comptaduria.

### Gran Teatre Espanyol

#### SANTPERE - BENIGES

Avui, divendres, tarda, a dos quarts de cinc.

Escenari vermell popular. Entrada 1 florint. *UNA DIESSETA*.

**EL POBLE ES MESTRE DEL REI**

*LULU. GUARDALA PER MI*

Nit, a les deu, èxit imposat de la Legenda d'amor i d'vitosa, en cinc episodis, de N'Endri. Llibelles.

**MARIONETTES**

Nit, i tota la nit, *Fantasies MARTINETTES*

### TEATRE COMIC

#### La companyia d'Nitova de 1923-24

Companyia dramàtica

**ROUS - CAPARÓ**

Avui, divendres, nit, a dos quarts de deu, esdeveniment teatral:

*EL ROUS I MILAGROS*

Entre a Espanya és de l'interès dels escriptors passar del en sis actes.

**LA VICTORIA DEL SUP. COMÈDIES**

presentació, debut en social. Dissabte, 9 de desembre, a les vuit i mitja, èxit imposat de *La victoria del sup. Comèdies*.

Nit, dia 10, nit, a les deu. **ROUS**.

— "s'compara, c."

### Teatre Català Romea

Dissabte, 15 i diumenge, 16 de desembre de 1923, nit, **Dues úniques representacions a Espanya de VIDOCQ**

interpretant els respectius papers de "Vidocq" i "Manon La Blonde", les dues celebres "vedettes" cinematogràfiques franceses

**RENE NAVARRE I ELMIRE VAUTIER**

amb el concurs d'altres notables artistes dels millors teatres de París. Es despatxa a comptaduria.

### TEATRE NOU

Gran companyia de saragossa, opereta i revistes de **PEP VIRAS**

Avui, divendres, tarda, *La verbena de la Paloma i LA MONTERIA*

Nit, *En Sevilla està el amor i reestrena de LA HOLANDESITA*

### TEATRE POLIORAMA

Companyia francesa **GRAN GUIGNOL DE PARIS** Director: Albert Levy

**4 UNIQUES FUNCIONS D'ABONAMENT** els dies 13, 14, 15 i 16 de desembre de 1923, nit:

**4 ESPECTACLES DISTINTS**

Teatre de l'espant i de la broma

Vegou cartell i illes de companyia

Queda obert l'abonament a la comptaduria

### ELDORADO

Gran companyia de saragossa de **JOAN VILA**

Avui, divendres, tarda, matinée extraordinària. Funció organitzada per l'Associació d'Estudiants de Farmàcia, a benefici dels estudiants de l'Europa Central.

**LA CASA DE SALUD**

Nit, a les deu, reposició de la comèdia en tres actes

**EL ARDID**

### TEATRE NOVETATS

#### CIRC EQUESTRE

Gran companyia internacional acrobàtica, eqüestre, còmics i musical. Director: Mr. Venture Gauau.

Avui, divendres, 7 de desembre, nit, a tres quarts de dues. **INAUGURACIÓ DE LA TEMPORADA D'HIVERN**

Debut de 14 notables atraccions, noves a Barcelona, entre elles:

*La Fata Reire*, tres senyores i un cavaller.

*Sisters Margot*, dues senyores clàmiques. *Boures Armandi*, dues senyores equilibristes.

*Fornells*, tres senyores clàmiques. *Emili*, els doce comediantes del célebre domador Harry.

Dissabte, 8 de desembre, tarda i mitja, extraordinàries funcions. Es despatxa a comptaduria.

### COLISEUM

#### Enterprise Sindicat Musical. Extraordinàries

funcions per als dies 8 i 9, tardes i nits. Companyia **Pepet Fernández**. Dia 8, a les 3'30, La nit, de 'es' panades, El tambor de Granaderos, La corba de Faubon i La taca de the, presentant-hi parts dels tipus Terza Idol, Marina Lastra, Teresa Mena, Sofia Romera, Julies Escrivá i els primers actors Pepet i Fernández i Josep Alba i Corbeto, Mena, Ruiz, Segura i Martínez, cors i gran orquestra.

Nit, a les 9'45, cartell monstru: La marxa de Pàdida, Los toros, series, Los chicos de la seua-

la i Cambios naturales, per Pepet Fernández, totes les tipus i la resta de la companyia, cors, gran orquestra. — Diumenge, dia 9, dos colossals funcions. — Dijous, dia 13, *Velldida menorca* en honor del malgrat mestre Tomàs Broton (Fires-vos en els cartells).

### Teatre Barcelona

Temporada de Tardor Gran companyia de comèdia

**ALBA - SONATE**

Avui, divendres, tarda, a un quart de sis, l'aplaudida comèdia en tres actes **El dueile Pérez-Gómez**, obra postuma del literat Lluís Antoni del Olmet. Nit, a un quart d'onze. La celebrada comèdia en tres actes, d'Enric Garóia Alvarez i Antoni Paso.

**GENIO I FIGURA**

El mondèg de Jacint. Por qué Juan se quitó de la boda. — Demà, dissabte, tarda, *El reyo i Por qué Juan se quitó de la boda*.

Nit, la comèdia **Genio i figura** i *Por qué Juan se quitó de la boda*.

### CINMES

#### Saló Catalunya

GRAN CINEMA DE MODA Notables sortes i trio

Avui, divendres, mode selecta, darrera dies de l'èxit més grandioso. *Al pais de los tempestados*, dues jornades, 4.000 metres, protagonitzada senyora, la més grandiosa creació de la genial artista Mary Pickford.

Estrenes: *Pampines tramontana*, de molta broma. *Revista Poche*.

Diumenge, tarda, la colossal *El señor X*, pel més gran saltador del món, Richard Talmadge. Dilluns, una altra estrena: *Joséma*, per Shirley Mason.

Avui, divendres, tarda, la colosal *El colosso* de l'èxit de *El señor X*.

**QUARTET VOCAL** interpretats per **WOMBSBACHER** d'Hamburg

Programes i localitats, magazín de Música de la Unió Musical Espanyola, i i 3: Portal de l'Angel. Condicions especials per als senyors socis de l'Orfeó Català.

### Avui, al Kursaal NO M'OBLLIDS

Super producció **MARCE CAPITOLIO**

### Diana-Argentina Excelsior

Avui, divendres, 5 jornada de La ciutat sagrada. La fugida de la núvia, Flora mística, Pau i Virginia, Taxi per favor.

### Teatre Triomf i Marina i Cinema Nou

Avui, divendres, Amb tota la barba, El parent pobre, El som blanc, La ciutat sagrada, 4 episodis; *Vidocq*, 4 i última.

### Cinema Princess

Telèfon 1371 A.

Avui, divendres, Moda. Programa de gran èxit: *La ciutat sagrada*, projectant-se la quarta jornada d'aquesta preciosa super-sèrie; *El testimonio defensor*, grandiosa comèdia dramàtica interpretada per la bella artista Elsie Ferguson, del selecte programa Ajurila; *Amor*, sensacional cine-drama de gran emoció, de la gran artista Louise Giama; *Exploración*, grandios film dramàtic, de gran argument, interpretat per Lisa Safary i G. Dini; *El falso endevinalaire*, assumpte de gran broma. — Diumenge, nit, estrena de la cinquena jornada de *La ciutat sagrada*.

### CONCERTS

#### Palau Música Catalana

Diumenge, a les cinc de la tarda. Obres de Beethoven, Mozart, Haydn, Mendelssohn, Schubert, Schumann, Brahms i altres per a

**QUARTET VOCAL** interpretats per **WOMBSBACHER** d'Hamburg

Programes i localitats, magazín de Música de la Unió Musical Espanyola, i i 3: Portal de l'Angel. Condicions especials per als senyors socis de l'Orfeó Català.

### SALA AEOLIAN

#### FILL DE PAUL IBÁZBAL

35, PASSEIG DE GRÀCIA, 35

Avui, divendres, a dos quarts de sis: (534 audiències) presentant-hi els distingits artistes **MONTBERAT MILET** (viola), **FRANCISCO MILET** (piano) i **LLUIS MILET** (violoncelo)

**PROGRAMA**

PRIMERA PART Concert en re menor. Tartini (viola i piano)

SEGONA PART Papillons, Schumann (piano)

Andantino, Martin-Kreisler. Romance, Mendelssohn. (Cello i piano)

TERCERA PART Rondino, Beethoven. Boccioni et Rigaudon, Françoise. Trió en sol major. Haydn.

Antanis, Foca Adagio, Rondo. Invençions com a costum.

NOTA.—Actualment. Exposició de Pintures de l'eminent artista José de Liebster (Munic). Hores de visita: d'onze a una i de quatre a set

### RESTAURANTS

#### Pati Blau

El saló més higiènic de

Barcelona Concert nit

</